

# Halteadapter für Lampenschutzgitter

# Adapter front for Headlight grilles



SUZUKI V-Strom 1000 / XT

ab Baujahr 2017 / from date of manufacture 2017

Artikel Nr.: / Item-no.:

**700009687** schwarz/black

1x Halteadapter vorne  
2x Sechskantschraube M8x45 (Vollgewinde)  
4x U-Scheibe ø8,4  
2x selbstsichernde Muttern M8  
2x Aludistanz ø18xø9x5mm

1x adapter front  
2x hexagon bolt M8x45 (full thread)  
4x washer ø8,4  
2x self lock nut M8  
2x alu spacer ø18xø9x5mm

#### Benötigtes Werkzeug:

Ratsche  
Satz Nüsse  
Gabel- Ringschlüssel 12/13

#### Needed tools:

ratchet  
nut set  
wrench 12/13

#### Montagehinweis:

Die Voraussetzung für die Montage ist natürlich eine gewisse technische Erfahrung. Wenn Sie sich nicht sicher sind, wie man eine bestimmte Arbeit ausführt, sollten Sie diese Ihrer Fachwerkstatt überlassen.

Ziehen sie alle zugänglichen Schrauben zuerst nur locker an. Nachdem alles montiert ist, werden die Schrauben dann auf das entsprechende Anzugsmoment festgezogen. Dadurch wird sichergestellt, dass das Produkt spannungsfrei angebaut ist.

#### Installation note:

Of course, the assembly requires a certain technical experience.

If you are not sure how to execute a determined action, you should ask your local distributor to do it.

First, tighten all screws only loosely. After mounting all parts, the screws should be tightened to the torque specified. This guarantees, that the product is mounted without tension.

#### Montage des Halteadapters vorne oben:

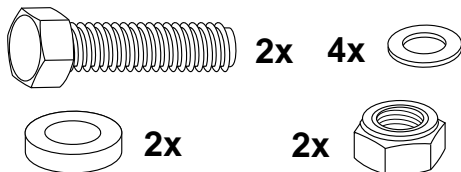
Die zwei Original-Schrauben des Cockpit-halters durch die Sechskantschrauben M8x45 mit U-Scheibe ø8,4 ersetzen.

Die Montage erfolgt an den überstehenden Gewindeenden der zuvor montierten Schrauben sowie U- Scheiben ø8,4 und selbstsichernden Muttern M8.

Zwischen Halter und Rahmen die Aludistanz ø18xø9x5mm fügen.

#### Fastening of the adapters front top:

Change the two original screws of the cockpit holder with hexagon screws M8x45 with washers ø8,4. Fix the adapter with washers ø8,4 and self lock nuts at the threads of the hexagon screws. Add alu spacer ø18xø9x5mm between adapter and frame.



Das Lampengitter wird vorne auf dem Halteadapter befestigt. Die Schrauben liegen dem Lampengitter bei.

The headlight grilles will be fixed on the adapter. The screws are included with the grilles.

Weiteres Zubehör auf unsere Homepage. More accessories: see our homepage.



Hepco & Becker GmbH  
An der Steinmauer 6  
D-66955 Pirmasens  
Germany

Tel.: +49 (0)6331 - 1453 - 100  
Fax: +49 (0)6331 - 1453 - 120  
eMail: [vertrieb@hepco-becker.de](mailto:vertrieb@hepco-becker.de)  
[www.hepco-becker.de](http://www.hepco-becker.de)